

La peinture murale antique : méthodes et apports d'une approche technique
Colloque organisé par le Centre d'Étude des Mondes Antiques et le Centro Studi Pittura
Romana Ostiense

Louvain-la-Neuve, 21 avril 2017

Salle du Sénat Académique (Halles Universitaires, Place de l'Université 1)

Comment se rendre à Louvain-la-Neuve

(english version below)

En train

La gare de "**Louvain-la-Neuve - Université**" est reliée directement au nœud ferroviaire d'**Ottignies**, situé sur la ligne de chemin de fer **Bruxelles-Namur**, où passent deux trains par heure dans chaque sens, y compris pendant le weekend.

Attention : Veillez à ne pas confondre Louvain-la-Neuve avec Louvain (traduction en français du flamand Leuven) qui est une autre ville située sur une autre ligne de train.

- Louvain-la-Neuve est accessible à partir de **Bruxelles** en une demi-heure, vous devrez changer de train à **Ottignies** et prendre une correspondance vers "**Louvain-la-Neuve - Université**". Il existe des trains directs vers Louvain-la-Neuve - Université. Dans ce dernier cas, le trajet est un peu plus long. À Bruxelles, toutes les gares principales vont à Ottignies et/ou Louvain-la-Neuve : Bruxelles Midi, Bruxelles Nord, Bruxelles Central, Bruxelles Schuman et Bruxelles Luxembourg.
- Si vous venez de **Charleroi Sud**, vous devrez changer de train à **Ottignies** et prendre une correspondance vers "**Louvain-la-Neuve - Université**".
- Si vous venez d'un **autre pays étranger**, descendez à **Bruxelles-Nord** si votre train y passe. Sinon, descendez à **Bruxelles-Midi**, d'où partent tous les trains à destination d'**Ottignies**, via Bruxelles-Central, Bruxelles-Nord, Bruxelles-Schuman et Bruxelles-Luxembourg

Les horaires sont disponibles sur le site de la [SNCB](#) ou par téléphone au 0032+ (0)2 528 28 28.

En avion

Arrivé à [l'aéroport de Bruxelles](#) (Zaventem), vous pouvez rejoindre Louvain-la-Neuve en train à partir de 5 h 30. Sept jours sur sept, entre 9 h et minuit, quatre trains par heure quittent

l'aéroport vers la gare de Bruxelles-Nord, où vous devrez changer de [train pour continuer vers Louvain-la-Neuve](#) (ne pas confondre avec Louvain, traduction en français de Leuven).

[Brussels South Charleroi Airport](#) est desservi par des compagnies low cost. Il se trouve à 40 km du site UCL de Louvain-la-Neuve. Des autobus TEC relient l'aéroport à la gare ferroviaire de Charleroi Sud. Pour rejoindre Louvain-la-Neuve, la solution la plus rapide en journée jusqu'à 21 h 57 est de partir de Charleroi-Sud vers Ottignies où un train en correspondance conduit au site universitaire de Louvain-la-Neuve.

En voiture

L'autoroute E 411 Bruxelles - Namur passe à proximité de Louvain-la-Neuve (ne pas confondre avec Louvain, traduction en français de Leuven qui est à proximité d'une autre autoroute). Quittez-la par la sortie 8 a si vous venez de Bruxelles ou par la sortie 9 si vous venez de Namur. Arrivé au rond-point situé sur la Nationale 4, suivez la signalisation directionnelle mentionnant le quartier de Louvain-la-Neuve où vous voulez vous rendre. Toutefois, la ville de Louvain-la-Neuve est entièrement piétonne, et les places de parking sont toutes payantes pour les non-résidents. Il existe des parkings souterrains dans le centre-ville même ; dans ce cas-ci suivre les indications pour le **parking Charlemagne**.

How to reach Louvain-la-Neuve

By train

Louvain-la-Neuve is easily accessible by train and its train station is located in the very centre of the town. From Brussels, you can get to Louvain-la-Neuve in about 45 minutes. If you are travelling to Louvain-la-Neuve by train, **be sure to ask for a ticket to "Louvain-la-Neuve Université" and NOT to Louvain (or Leuven in Dutch), which is a different city, and to get on the train to Ottignies.**

From any Belgian station, take the train towards **Ottignies**, a station situated on the Brussels-Ottignies-Namur-Luxembourg line (trains every half hour in both directions, take the train for Namur/namur). In Brussels, all the main stations go to Ottignies : Bruxelles Midi, Bruxelles Nord, Bruxelles Central, Bruxelles Schuman et Bruxelles Luxembourg.

Get off at Ottignies station and change trains to continue to Louvain-la-Neuve-Université (about 8 min.). Some trains go straight from Brussels to Louvain-la-Neuve but take more time.

Timetables are available on the web site of the [SNCB](#), or by phone (+32/2/555.25.25).

If you need to travel often to Louvain-la-Neuve, the SNCB proposes various attractive formulas, such as a season ticket, the "carte Train Scolaire" or the "carte Campus" (for students only), the "Key-card" (up to a certain distance), the "Go-pass" (until age 26) or "Rail-pass". More information and prices on the [SNCB](#) website.

By plane

Fly from [Brussels National Airport](#) (Zaventem):

Brussels National Airport (Zaventem) is linked to Brussels by a train service: 4 trains/hour between 5.30 a.m. and 12 p.m. during weekdays and between 9 a.m. and 12 p.m. during weekends. Ask for a ticket to "Louvain-la-Neuve" and get off at the station Brussels Nord (a 12-15 min. ride). Take the Brussels-Namur-Luxemburg line (trains every half hour, week-end included), get off at Ottignies (about 35 min.) and switch to a train to Louvain-la-Neuve (about 8 min.). Some trains go straight from Brussels to Louvain-la-Neuve but take more time.

Timetables are available on the web site of the [SNCB](#), or by phone (+32/2/555.25.25).

Fly from [Brussels South Charleroi Airport](#):

Bus connections are organised according to flights arrivals and departures (every half hour to Charleroi station and return). Take the bus to Charleroi station, from where you can continue by train to Louvain-la-Neuve.

By car

Louvain-la-Neuve is located off highway E411. From Brussels or Namur, get off at EXIT 8a. You will arrive at a roundabout situated on the National 4. Please note that Louvain-la-Neuve is a pedestrian town, the parking spots are all paying. There are underground parkings in the center of the city. In this case look for the **parking Charlemagne**.

Où loger

Les possibilités de logement à Louvain-la-Neuve ne sont, malheureusement, pas très nombreuses. Le seul hôtel de la ville est l'[Ibis Styles Hotel](#), qui est facilement accessible depuis la gare ou en voiture. Les participants au colloque bénéficient d'une réduction, la chambre est à 95 € la nuit au lieu de 119 €. Pour en profiter, veuillez contacter les organisateurs du colloque. Des solutions plus économiques peuvent se trouver à Bruxelles, à proximité d'une gare, mais il faut tenir en compte du temps (45 min) et des coûts de transport à ajouter (10 € l'aller-retour).

Accommodation

There is only one hotel in Louvain-la-Neuve, the [Ibis Styles Hotel](#), which is easily reachable from the station or by car. All participants to the workshop are entitled to ask a discount and pay 95 € instead of 119 €. Please contact the organizers for more information. Cheaper solutions are also available in Brussels, there are many hotels near the stations, but you have to consider 45 min for the train and 10 € for the trip.

Comment se rendre à la Salle du Sénat académique

La Salle du Sénat Académique, lieu du colloque, se trouve dans les Halles universitaires, sur la place principale de la ville (Place de l'Université), juste à côté de la gare ferroviaire. Depuis l'hôtel Ibis Styles, voici le chemin le plus rapide :

The « Salle du Sénat Académique » is where the workshop will take place. It lies in the “Halles universitaires” on the main square of the city (Place de l'Université), right in front of the railstation. From the Ibis Styles Hotel, the quicker way is this:

La “Salle du Sénat Académique” è la sala dove si svolgerà il convegno. Si trova nelle Halles Universitaires, sulla piazza principale della città (Place de l'Université), accanto alla stazione ferroviaria. Venendo dall'Ibis Styles Hotel, ecco il tragitto più rapido:

